

(N° 4).

## SENAT DE BELGIQUE.

SESSION DE 1900-1901.

### Projet de Loi contenant le Budget des Voies et Moyens pour l'exercice 1901.

(Voir les n° 4, 27 et 44, session de 1900-1901, de la Chambre des Représentants.)

#### LÉOPOLD II, Roi des Belges,

A tous présents et à venir, SALUT.

LES CHAMBRES ONT ADOPTÉ ET NOUS SANCTIONNONS CE QUI SUIT :

#### TITRE I<sup>e</sup>.

##### Accises. — Douanes.

##### ARTICLE PREMIER.

§ 1<sup>e</sup>. La déclaration de travail des brasseurs et des vinaigriers est conforme au modèle arrêté par le Ministre et contient toutes les indications exigées par ce modèle.

§ 2. Les déclarations concernant le versement de farines dans les cuves-matières ou autres vaisseaux y assimilés ne peuvent comprendre que des quantités exprimées en nombres entiers ; la totalité du versement ne peut être inférieure à 300 kilogrammes.

##### ART. 2.

Le Ministre fixe :

a) Les heures avant et après lesquelles les travaux dans les cuves-matières ne peuvent commencer ;

b) La durée des travaux dans ces vaisseaux.

#### LEOPOLD II, Koning der Belgen,

Aan allen, tegenwoordigen en toekomenden, HEIL!

DE KAMERS HEBBEN AANGENOMEN EN WIJ BEKRACHTIGEN HETGEEN VOLGT :

#### TITEL I.

##### Accijnzen. — Douanen.

##### ARTIKEL ÉÉN.

§ 1. De aangifte tot arbeiden van de brouwers en de azijnmakers is gelijkvormig met het door den Minister vastgesteld model en bevat al de aanduidingen welke door dit model worden vereischt.

§ 2. De aangiften wegens het storten van meel in de roerkuijen of andere daarmee gelijkgestelde vaten mogen slechts begrijpen hoeveelheden uitgedrukt in geheele getallen ; het gezamenlijk bedrag der storting mag niet beneden de 300 kilogrammen zijn.

##### ART. 2.

De Minister bepaalt :

a) De uren vóór en na dewelke de werken in de roerkuijen niet mogen beginnen ;

b) Den duur der werken in die vaten.

## ART. 3.

§ 1<sup>er</sup>. Un délai de deux heures, à partir de l'heure indiquée dans la déclaration pour le commencement du travail, est accordé pour le versement et le mouillage des farines dans les vaisseaux utilisés à cet effet. Le brasseur est tenu de déclarer le temps qu'il juge nécessaire à ces opérations; passé ce temps, l'existence non justifiée de matières premières est interdite soit dans le local agréé, soit dans celui où se trouve la cuve-matière ou la trémie de chargement.

§ 2. Dans les brasseries où l'accise est perçue d'après la quantité de farine déclarée, le Ministre peut, aux conditions qu'il déterminera, déroger aux prescriptions du § 1<sup>er</sup> et accorder des facilités pour le versement, en plusieurs fois, des farines dans la cuve-matière ou dans les vaisseaux y assimilés.

## ART. 4.

§ 1<sup>er</sup>. La densité et la température des mouts du brassin sont déterminées au moyen d'instruments dont le modèle est arrêté par le Ministre; le densimètre est gradué par rapport à l'eau distillée à 4 degrés de température du thermomètre centigrade.

§ 2. La densité des mouts est établie à la température de 17 1/2 degrés du thermomètre centigrade, par degré et dixième de degré du densimètre; les fractions inférieures à un dixième de degré sont négligées.

## ART. 5.

Le brasseur et le vinaigrier obtiennent, moyennant caution suffisante, un crédit de quatre mois pour l'apu-

## ART. 3.

§ 1. Een termijn van twee uren wordt, te beginnen van het uur aangeduid in de aangifte voor den aanvang van het werk, verleend voor het storten en het bevochtigen van het meel in de daartoe gebruikte vaten. De brouwer is gehouden den tijdduur aan te geven welke hij voor die verrichtingen noodig acht; die tijd voorbij, dan is het ongerechtvaardig vorhanden zijn van grondstoffen verbooden zoowel in het aangenomen lokaal als in zulk waar de roerkuijf of de ladingtremel zich bevindt.

§ 2. In de brouwerijen waar de accijns geheven wordt in verhouding van het aangegeven meel, is de Minister gemachtigd, onder de door hem te bepalen voorwaarden, van de voorschriften van § 1 af te wijken en gemak te verleenen voor het storten, in verscheidene keeren, van het meel in de roerkuijf of in de daarmee gelijkgestelde vaten.

## ART. 4.

§ 1. Dichtheid en temperatuur der mouten van het brouwsel worden vastgesteld bij middel van toestellen wier model door den Minister is bepaald; de dichtheidsmeter is verdeeld in graden in verhouding met het gedistilleerd water van 4 graden warmte van den honderdgradigen thermometer.

§ 2. De dichtheid van het mout wordt vastgesteld bij de temperatuur van 17 1/2 graden van den honderdgradigen thermometer, per graad en tiende van graad van den dichtheidsmeter; de breuken beneden één tiende van graad worden niet medegerekend.

## ART. 5.

Brouwer en azijnmaker bekomen, mits voldoende borgtocht, een krediet van vier maanden voor het aanzuiven

rement de leur compte. Ce terme prend cours à partir du dernier jour du mois pendant lequel les ampliations des déclarations de travail du brasseur ou les documents de prise en charge du vinaigrier ont été délivrés.

#### ART. 6.

§ 1<sup>er</sup>. Est punie d'une amende de 1,000 francs toute contravention soit aux dispositions des articles 1 à 3 de la présente loi, soit aux mesures arrêtées par le Ministre en vertu des mêmes articles, pour laquelle aucune pénalité n'est spécialement édictée.

§ 2. Seront punis d'une amende de 1,000 à 5,000 francs, indépendamment des droits fraudés, les brasseurs qui auront brassé sans être munis d'une ampliation de déclaration, autorisant les travaux, délivrée par le receveur des accises du ressort.

#### ART. 7.

§ 1<sup>er</sup>. Les personnes dénommées à l'article 231 de la loi générale du 26 août 1822, qui ont corrompu ou tenté de corrompre un agent de l'Administration soit directement, soit par l'intermédiaire d'un de leurs agents ou d'un tiers, sont passibles, outre les pénalités édictées par l'article 252 du Code pénal, d'une amende de 10,000 francs au profit du Trésor.

§ 2. L'amende édictée par le paragraphe précédent est doublée en cas de deuxième infraction constatée dans les trois ans à partir de la date de l'affirmation du procès-verbal. Cette disposition est applicable alors même que le contrevenant aurait été admis à arrêter par transaction les suites du premier procès-verbal, pour autant que le chiffre de cette transaction ne soit pas inférieur à cinq cents francs.

ren van hunne rekening. Die termijn neemt aanvang op den laatsten dag der maand waarin de dubbelen der aangiften tot arbeiden van den brouwer of de documenten tot aanslag van den azijnmaker afgegeven werden.

#### ART. 6.

§ 1. Wordt met eene boete van 1,000 frank gestraft, alle inbreuk hetzij op de bepalingen der artikelen 1 tot 3 der tegenwoordige wet, hetzij op de maatregelen genomen door den Minister krachtens dezelfde artikelen, waarvoor geene straf bijzonder bepaald is.

§ 2. Zullen gestraft worden met eene boete van 1,000 tot 5,000 frank, onverminderd de gesmokkelde rechten, de brouwers die zullen gebrouwd hebben zonder voorzien te zijn van een dubbel der aangifte, welke de werken toelaat, afgegeven door den ontvanger der accijnzen van het gebied.

#### ART. 7.

§ 1. De personen genoemd in artikel 231 der algemeene wet van 26 Augustus 1822, die eenen beambte van het Bestuur hebben omgekocht of gepoogd hem om te koopen hetzij rechtstreeks, hetzij door tusschenkomst van een hunner agenten of van een derden persoon, beloopen, buiten de straffen voorzien bij artikel 252 van het Strafwetboek, eene boete van 10,000 frank ten bate van den Staatschaf.

§ 2. De door de vorige paragraaf bepaalde boete wordt verdubbeld in geval van tweede overtreding binnen de drie jaren te beginnen van den datum der bevestiging van het proces-verbaal. Deze bepaling is van toepassing dan zelfs wanneer het den overtreder toegelaten werd, de gevolgen van het eerste proces-verbaal door minnelijke schikking te doen ophouden, voor zooveel het cijfer dier minnelijke schikking niet beneden de vijf honderd frank is.

§ 3. Les dispositions des articles 229 et 231, alinéa premier, de la loi générale précitée sont applicables, le cas échéant, aux amendes édictées par le présent article.

#### ART. 8.

Sont abrogés :

- a) L'article 9, dernier alinéa, l'article 13, à l'exception du premier et des trois derniers alinéas, les articles 16, 18, l'article 47, 2<sup>e</sup> alinéa, et les articles 48 à 52 de la loi du 2 août 1822 ainsi que le tarif annexé à cette loi ;
- b) Les articles 4, 15, § 2, 16, 17, 21 et 22, §§ 2 et 3, de la loi du 20 août 1885 ainsi que les dispositions des articles 1 et 2 de la loi du 13 août 1887 en tant qu'elles se rapportent aux articles 5, 21, § 1<sup>er</sup>, 2<sup>e</sup> alinéa, et 22, § 4, de la loi du 20 août 1885 modifiée.

#### ART. 9.

Est abrogé le § 3 de l'article 6 de la loi du 11 septembre 1895 portant modification de la législation sur les sucre.

#### ART. 10.

Les dispositions de l'article 4 de la loi du 28 décembre 1897 sont complétées comme il suit :

Toutefois, en ce qui concerne les tabacs étrangers en feuilles soumis à un séchage artificiel dans un entrepôt particulier de fabrication, le Ministre peut accorder, aux conditions qu'il détermine, une décharge supérieure à 2 p. c. des quantités entreposées.

§ 3. De bepalingen der artikelen 229 en 231, eerste alinea, der voorname algemeene wet zijn, in voorbeeld geval, van toepassing op de boeten vastgesteld door het tegenwoordig artikel.

#### ART. 8.

Zijn afgeschaft :

- a) Artikel 9, laatste alinea, artikel 13, met uitzondering van de eerste en van de drie laatste alineas, de artikelen 16, 18, artikel 47, tweede alinea, en de artikelen 48 tot 52 der wet van 2 Augustus 1822, alsmede het bij die wet behoorende tarief ;
- b) De artikelen 4, 15, § 2, 16, 17, 21 en 22, §§ 2 en 3, der wet van 20 Augustus 1885 alsmede de bepalingen der artikelen 1 en 2 der wet van 13 Augustus 1887 voor zooveel zij betrekking hebben op de artikelen 5, 21, § 1, tweede alinea, en 22, § 4, der gewijzigde wet van 20 Augustus 1885.

#### ART. 9.

Is afgeschaft § 3 van artikel 6 der wet van 11 September 1895 houdende wijziging der wetgeving op de suikers.

#### ART. 10.

De bepalingen van artikel 4 der wet van 28 December 1897 worden aangevuld als volgt :

Nochtans, voor hetgeen betreft de vreemde tabak in bladeren welke in een bijzonder fabricatie-stapelhuis kunstmatig gedroogd wordt, mag de Minister, onder de door hem vast te stellen voorwaarden, eene afschrijving toestaan van meer dan 2 t. h. der in 't stapelhuis neergelegde hoeveelheden.

## ART. 11.

Par modification aux dispositions de l'article 3, § 1<sup>er</sup>, de la loi budgétaire du 30 décembre 1896, le moût de vin (jus de raisin non fermenté) stérilisé, sans alcool et logé en bouteilles, n'est possible que du droit d'accise de 20 francs l'hectolitre afférent aux vins importés autrement qu'en bouteilles, à condition, pour l'importateur, de produire les justifications et de se conformer aux mesures jugées nécessaires par le Ministre des Finances et des Travaux publics pour empêcher la fraude.

## ART. 12.

Le Gouvernement est autorisé à accorder, à titre de réciprocité, l'exemption des droits d'entrée pour les emblèmes officiels, tels que drapeaux, sceaux, écussons et autres objets du même genre, destinés à l'usage des consulats étrangers établis dans le pays.

## ART. 13.

Les rouleaux compresseurs à vapeur servant au cylindrage de l'empierrément des routes sont exempts des droits d'entrée pendant une période de trois années à partir du 1<sup>er</sup> janvier 1901.

## TITRE II.

**Recouvrement des impôts et évaluation des recettes.**

## ART. 14.

Les impôts directs et indirects, en principal et centimes additionnels au profit de l'État, existant au 31 décembre 1900, seront recouvrés, pendant

## ART. 11.

Bij wijziging in de bepalingen van artikel 3, § 1, der wet van begroting van 30 December 1896, is de gesteriliseerde most van wijn (ongegist druivensap), zonder alcohol, en verpakt in flesschen, enkel onderhevig aan het accijnsrecht van 20 frank per hectoliter, toegepast op den wijn anders ingevoerd dan in flesschen, op voorwaarde dat de invoerder de door den Minister van Financiën en Openbare Werken voorschreven bewijzen overlegge en zich gedrage naar de door dezen noodig geachte maatregelen om sluikhandel te beletten.

## ART. 12.

De Regeering wordt gemachtigd om, ten titel van reciprociteit, den vrijdom der inkomende rechten te vergunnen voor de officiële kenteken, zooals vlaggen, zegels, wapenschilden en andere soortgelijke voorwerpen, bestemd tot het gebruik der in het land gevestigde vreemde consulaten.

## ART. 13.

De door stoom bewogen pers-cijliniders, dienende tot het effenen van kiezelpaden, zijn vrij van inkomende rechten gedurende eene tijdruimte van drie jaren te beginnen van 1 Januari 1901.

## TITEL II.

**Inning der belastingen en schatting der ontvangsten.**

## ART. 14.

De rechtstreeksche en onrechtstreeksche belastingen, in principaal en opcentiemen ten voordeele van den Staat, bestaande op 31 Decem-

'lannée 1901, d'après les lois et les tarifs qui en règlent l'assiette et la perception.

**ART. 15.**

Le Budget des Recettes ordinaires de l'État pour l'exercice 1901 est évalué à la somme de quatre cent quatre-vingt-huit millions quatre cent vingt-neuf mille sept cent soixante francs (488,429,760 fr.).

**TITRE III.**

**Mise à exécution de la loi.**

**ART. 16.**

Le Gouvernement fixera, par arrêté royal, la date à laquelle entreront en vigueur les diverses dispositions des articles 1 à 9.

**ART. 17.**

Les dispositions [de l'article 10 sont applicables à partir du 1<sup>er</sup> janvier 1900.

**ART. 18.**

Les articles 11 à 15 seront obligatoires le 1<sup>er</sup> janvier 1901.

Bruxelles, le 19 décembre 1900.

*Le Président de la Chambre  
des Représentants,*

L. DE SADELEER.

*Les Secrétaires, De Secretarissen,*

CARTON DE WIART,  
DEFNET.

ber 1900, zullen, gedurende het jaar 1901, geïnd worden volgens de wetten en de tarieven welke de verdeeling en de heffing ervan regelen.

**ART. 15.**

De Begrooting der gewone Ontvangsten van den Staat, voor het dienstjaar 1901, is beraamd op de som van vier honderd acht en tachtig miljoen vier honderd negen en twintig duizend zeven honderd zestig frank (488,429,760 fr.).

**TITEL III.**

**Uitvoering der wet.**

**ART. 16.**

De Regeering zal, bij koninklijk besluit, den datum vaststellen waarop de verschillende bepalingen van de artikelen 1 tot 9 in werking zullen treden.

**ART. 17.**

De bepalingen van artikel 10 zijn van toepassing te beginnen van den 1<sup>en</sup> Januari 1900.

**ART. 18.**

De artikelen 11 tot 15 zullen verplichtend wezen van en met 1 Januari 1901.

Brussel, den 19 December 1900.

*De Voorzitter van de Kamer  
der Volksvertegenwoordigers,*

(†)

**BUDGET  
DES  
VOIES ET MOYENS  
pour l'exercice 1901.**

---

**BEGROOTING  
DER  
MIDDELEN EN WEGEN  
voor het dienstjaar 1901.**

## BUDGET DES VOIES ET MOYENS POUR L'EXERCICE 1901.

ADMINISTRATIONS.	Articles.	DÉSIGNATION DES PRODUITS.	MONTANT des évaluations de recettes par article.	TOTAL.
CHAPITRE 1 <sup>e</sup> .				
<b>Impôts.</b>				
CONTRIBUTIONS DIRECTES.				
CONTRIBUTIONS DIRECTES, DOUANES ET ACCISES.	1	Contribution foncière . . . . .	26,144,000 »	
		Principal (y compris 6,080,000 francs pour la valeur locative) . . . . .	17,410,000 »	
	2	Contribution personnelle . . . . .	21,289,000 »	
		15 centimes additionnels ordinaires sur le principal. . . . .	2,611,500 »	
		20 centimes additionnels extraordinaires au principal de l'impôt sur la valeur locative. . . . .	1,260,000 »	58,233,000 »
		Frais d'expertise. . . . .	7,500 »	
	3	Droit de patente . . . . .	8,600,000 »	
		Principal . . . . .	7,167,000 »	
		20 centimes additionnels . . . . .	1,433,000 »	
	4	Redevances sur les mines (fixe et proportionnelle) . . . . .	2,200,000 »	
DOUANES, ACCISES ET RECETTES DIVERSES.				
CONTRIBUTIONS DIRECTES, DOUANES ET ACCISES.	5	Douanes . . . . .	43,420,166 »	
		a. Vins étrangers . . . . .	(2) 5,070,000 »	
		b. Vins mousseux . . . . .	10,000 »	
		c. Vins de fruits secs . . . . .	2,000 »	
		d. Eaux-de-vie indigènes . . . . .	(3) 40,245,500 »	
		e. Bières . . . . .	(4) 13,000,000 »	
		f. Vinaigres de bières . . . . .	(5) 13,000 » 65,450,500 »	
	6	Accises . . . . .	111,472,666 »	
		g. autres que de bières . . . . .	(6) 26,000 »	
		h. Acide acétique. . . . .	(7) 39,000 »	
		i. Sucres de canne et de betterave . . . . .	(8) 3,445,000 »	
		j. Glucose et autres sucres non cristallisables . . . . .	1,150,000 »	

(1) Déduction faite, d'une part, de la recette intégrale sur les cafés, soit 2,900,000 francs ; de 35 p. c. du produit des droits d'entrée sur les bières, soit 227,500 francs ; de 24,775 p. c. du produit des mêmes droits sur les eaux-de-vie, soit 493,500 francs ; de 35 p. c. du produit des mêmes droits sur les sucre, soit 105,000 francs ; de 35 p. c. du produit des mêmes droits sur les vinaigres et acides acétiques, soit 87,500 francs ; de 35 p. c. du produit des mêmes droits sur les betteraves, soit 52,500 francs, et de 35 p. c. du produit des mêmes droits sur les sirops et mélasse, soit 87,500 francs, ensemble une somme de 3,955,500 francs à attribuer au fonds communal créé par la loi du 18 juillet 1860 ; déduction faite, d'autre part, du produit probable du droit d'entrée sur les bestiaux et sur les viandes fraîches, soit 2,000,000 de francs, et d'une somme de 1,424,334 francs à prélever sur le produit des mêmes droits sur les autres marchandises, soit en total 3,424,334 francs à attribuer au fonds spécial créé par la loi du 19 août 1889.

(2) Déduction faite de 35 p. c. du produit probable, soit 2,730,000 francs, à attribuer au fonds communal.

(3) Id. 24,775 p. c. id. 13,254,500 francs, id.

(4) Id. 35 p. c. id. 7,000,000 francs, id.

(5) Id. id. 7,000 francs, id.

(6) Id. id. 14,000 francs, id.

(7) Id. id. 24,000 francs, id.

(8) Id. id. 1,855,000 francs, id.

## BEGROETING DER WEGEN EN MIDDELEN VOOR HET DIENSTJAAR 1901.

BESTUREN.	Artikelen.	AANDUIDING DER OPBRENGSTEN.	BEDRAG der ramingen van ontvangsten per artikel.	TOTAAL.
EERSTE HOOFDSTUK.				
<b>Belastingen.</b>				
RECHTSTREEKSCHE BELASTINGEN.				
	1	Grondbelasting. . . . .	26,144,000 »	
RECHT- STREEK- SCHE BELASTIN- GEN, DOUANEN EN ACCIJNZEN.	2	Principaal (erinbegrepen 6,300,000 frank voor de huurwaarde). . . . .	17,410,000 »	
		15 gewone opcentiemen op het principaal . . . . .	2,611,500 »	21,289,000 »
	3	20 buitengewone opcentiemen bij het principaal der belasting op de huurwaarde . . . . .	1,260,000 »	58,233,000 »
		Kosten van schatting . . . . .	7,500 »	
	4	Patentrecht. { Principaal. . . . .	7,167,000 »	8,600,000 »
		20 opcentiemen . . . . .	1,433,000 »	
	5	Jaarrechten op de mijnen (vaste en verhoudenismatige). { Principaal. . . . .	1,760,000 »	2,200,000 »
		25 opcentiemen . . . . .	440,000 »	
DOUANEN, ACCIJNZEN EN VERSCHEIDENE ONTVANGSTEN.				
	5	Douanen.   Invoerrechten . . . . .	( <sup>(1)</sup> ) 43,420,466 »	
		a. Buitenlandsche wijnen. . . . . ( <sup>(2)</sup> ) 5,070,000 »		
		b. Schuimwijnen . . . . . 10,000 »		
		c. Wijnen van gedroogd fruit . . . . . 2,000 »		
		d. Inlandsche brandewijnen . . . . . ( <sup>(5)</sup> ) 40,245,500 »		
		e. Bieren . . . . . ( <sup>(4)</sup> ) 13,000,000 »		
		f. Bierazijnen . . . . . ( <sup>(5)</sup> ) 13,000 »	65,450,500 »	
	6	Accijnzen . g. Andere dan bierazijnen . . . . . ( <sup>(6)</sup> ) 26,000 »		111,472,666 »
		h. Azijnzuur. . . . . ( <sup>(7)</sup> ) 39,000 »		
		i. Riet- en beetsuikers. . . . . ( <sup>(8)</sup> ) 3,445,000 »		
		j. Glucosen en andere onkristalliseerbare suikers . . . . . 1,150,000 »		

(1) Na aftrek der gansche ontvangst op de koffie, 't zij 2,900,000 frank; van 35 t. h. van de opbrengst der invoerrechten op de bieren, 't zij 227,500 frank; van 24,775 t. h. van de opbrengst derzelfde rechten op de brandewijnen, 't zij 495,500 frank; van 35 t. h. van de opbrengst derzelfde rechten op de suikers, 't zij 105,000 frank; van 35 t. h. van de opbrengst derzelfde rechten op de azijnen en de azijnzuren, 't zij 87,500 frank; van 35 t. h. van de opbrengst derzelfde rechten op de siropen en melassen, 't zij 87,500 frank, te zamen een som van 3,955,500 frank, toe te kennen aan het gemeentefonds ingesteld door de wet van 18 Juli 1860; na aftrek, van den anderen kant, der vermoedelijke opbrengst van het invoerrecht op vee en op het versch vleesch, 't zij 2,000,000 frank, en eerder som van 1,424,334 frank vooraf te nemen op de opbrengst derzelfde rechten op de andere goederen, 't zij te zamen 3,424,334 frank, toe te kennen aan het bijzonder fonds ingesteld door de wet van 19 Augustus 1889.

(2) Na aftrek van 35 t. h. van de vermoedelijke opbrengst, 't zij 2,730,000 frank, toe te kennen aan het gemeentefonds.

(3) Id. 24,775 t. h. id. 13,254,500 id. id.

(4) Id. 35 t. h. id. 7,000,000 id. id.

(5) Id. 35 t. h. id. 7,000 id. id.

(6) Id. 35 t. h. id. 14,000 id. id.

(7) Id. 35 t. h. id. 21,000 id. id.

(8) Id. 35 t. h. id. 1,855,000 id. id.

ADMINISTRATIONS.	Articles.	DÉSIGNATION DES PRODUITS.	MONTANT des évaluations de recettes par article.	TOTAL.
		k. Margarine . . . . .	550,000 »	
		l. Tabacs { étrangers . . . . . indigènes . . . . .	1,400,000 » 500,000 »	
		a. Frais d'essai des matières d'or et d'argent . . . . .	2,000 »	
		b. Recettes extraordinaires et accidentelles, loyers de bâtiments, droits de magasin des entrepôts de l'Etat, droit de licence, rétributions du chef des extraits du cadastre, taxes pour travaux extraordinaires de chargement et de déchargement de navires, rétributions du chef du rajustage des poids et taxes de vérification des poids et mesures, remboursement des frais de travaux d'irrigation dans la Campine, etc. (1) 2,900,000 »	2,902,000 »	
	7	Recettes diverses.		
				ENREGISTREMENT, ETC.
	8	Enregistrement . . . . .	25,000,000 »	
	9	Greffé . . . . .	1,000,000 »	
	10	Hypothèques . . . . .	4,200,000 »	
ENREGIS- TREMENT ET DOMAINES	11	Successions, etc. { a. Successions et mutations par décès. fr. 17,100,000 » b. Droit de mutation en ligne directe . . . . . 2,300,000 » c. Droits dus par les époux survivants . . . . . 320,000 »	19,720,000 »	59,533,000 »
	12	Timbre . . . . .	8,700,000 »	
	13	Naturalisations . . . . .	13,000 »	
	14	Amendes en matière d'impôts . . . . .	350,000 »	
	15	Id. de condamnations en matières diverses et dommages-intérêts.	550,000 »	
		Total du chapitre I <sup>e</sup> . . . . .	229,238,666 »	
				CHAPITRE II.
				Péages.
ENREGIS- TREMENT ET DOMAINES	16	Rivières et canaux . . . . .	1,560,000 »	
	17	Part revenant à l'Etat dans le produit net des quais de l'Escaut, à Anvers . . . . .	425,000 »	2,030,000 »
	18	Avant-port d'Ostende et bassin à flot de Nieuport. Droits de quais et de bassin . . . . .	45,000 »	
	19	Chemin de fer . . . . .	206,000,000 »	
	20	Télégraphes et téléphones . . . . .	9,640,000 »	
CHEMINS DE FER, POSTES. ETC.	21	Postes . . . { a. Taxes des correspondances en général. fr. 14,288,620 » b. — sur les mandats et bons de poste . . . . . 413,000 » c. — sur les abonnements . . . . . 55,000 » d. — sur les effets de commerce . . . . . 1,020,000 » e. — sur les permis de pêche . . . . . 7,000 »	(2) 15,783,620 »	232,883,620 »

(1) Déduction faite du produit probable du droit de licence, soit 3,100,000 francs, à attribuer au fonds spécial.

(2) Le produit brut des postes est évalué à 26,000,000 francs, comprenant une recette de 55,000 francs du chef des abonnements aux journaux, une recette de 1,020,000 francs à provenir de l'encaissement et de l'acceptation des effets de commerce et une recette de 7,000 francs du chef de la taxe sur les permis de pêche. Ces derniers produits appartiennent intégralement à l'Etat. La part de 44 % dévolue au fonds communal s'établit donc sur 24,918,000 francs, et s'élève ainsi à 10,216,480 francs.

BESTUREN.	Artikelen.	AANDUIDING DER OPBRENGSTEN.	BEDRAG der ramingen van ontvangsten per artikel.	TOTAAL.
		k. Margarine. . . . .	550,000 »	
		l. Tabak { inlandsche . . . . . uitlandsche. . . . .	1,400,000 » 500,000 »	
		a. Kosten van keuring der gouden en zilveren waren. . . . .	2,000 »	
		b. Buitengewone en toevallige ontvangsten, huurgeld van gebouwen, magazijnrechten in de stapelplaatsen van den Staat, vergunningsrecht, vergeldingen wegens uittreksels van het kadaster, taxes voor buitengewone werken van lading en lossing van schepen, vergeldingen uit hoofde van het in orde brengen der gewichten en taxes van verificatie der gewichten en maten, terugbetaling der kosten van bewateringswerken in de Kempens, enz. (4) 2,900,000 »	2,902,000 »	
	7 Verscheidene ontvangsten.	REGISTRATIE, ENZ.		
	8 Registratie. . . . .		25,000,000 »	
	9 Griffie . . . . .		1,000,000 »	
	10 Hypotheken. . . . .		4,200,000 »	
REGISTRA- TIE EN DOMEINEN.	11 Erfenissen, enz. . . . .	a. Erfenissen en overgangs-eigendommen door overlijden . . . fr. 17,100,000 » b. Overgangsrecht in rechte linie . . . 2,300,000 » c. Rechten verschuldigd door de overlevende echtgenooten . . . 320,000 »	19,720,000 » 59,533,000 »	
	12 Zegel. . . . .		8,700,000 »	
	13 Inburgeringen . . . . .		13,000 »	
	14 Boeten in zake van belastingen . . . . .		350,000 »	
	15 Boeten van veroordeelingen in zaken van verschillenden aard, schadeloosstellingen en interesses . . . . .		550,000 »	
		Totaal van het eerste hoofdstuk. . . . . fr.		229,238,666 »
		HOOFDSTUK II.		
		Weggelden.		
REGIS- TRATIE EN DOMEINEN.	16 Rivieren en vaarten . . . . .		1,560,000 »	
	17 Deel aan den Staat toekomende in de zuivere opbrengst der Scheldekaaien, te Antwerpen . . . . .		425,000 »	2,030,000 »
	18 Voorhaven van Oostende en vlotdok van Nieupoort. Kaai- en dokrechten. . . . .		45,000 »	
	19 Spoorweg. . . . .		206,000,000 »	
	20 Telegraaf en telephoon . . . . .		9,640,000 »	
SPOORWE- GEN, POSTE- RIJEN, ENZ.	21 Posterijen . . . . .	a. Taxes der correspondentien in 't algemeen . . . fr. 14,288,620 » b. — op de mandaten en postbons . . . 413,000 » c. — op de abonnementen. . . . . 55,000 » d. — op de handelseffecten . . . . . 1,020,000 » e. — op vischverloven . . . . . 7,000 »	(2) 15,783,620 »	232,883,620 »

(1) Na aftrek der vermoedelijke opbrengst van het vergunninggerecht, 't zij 3,100,000 frank, toe te kennen aan het bijzonder fonds.

(2) De onzuivere opbrengst der posterijen wordt geschat op 26,000,000 frank, begrijpende een ontvangst van 55,000 frank uit hoofde der inschrijving op dagbladen, en een ontvangst van 1,020,000 frank voort te komen door het innen en aanvaarden der handelseffecten den eenen ontvangst van 7,000 frank uit hoofde van de taks op de verloven tot vijschen. Die laatste opbrengsten behoren in hun geheel den Staat toe. Het deel van 41 t. h., aan het gemeentefonds toegekend, wordt dus berekend op 24,918,000 frank en bedraagt dus 10,216,380 frank.

ADMINISTRATIONS.	Articles.	DÉSIGNATION DES PRODUITS.	MONTANT des évaluations de recettes par article.	TOTAL.
	22	Produit du service des bateaux à vapeur entre Ostende et Douvres . . . . .	1,350,000 »	
	23	Produit du passage d'eau d'Anvers à la Tête de Flandre. . . . .	110,000 »	
		Total du chapitre II. . . . . fr.		234,913,620 »
<b>CHAPITRE III.</b>				
<b>Capitaux et revenus.</b>				
ENREGIS- TREMENT ET DOMAINES	24	Domaines (valeurs capitales) . . . . .	500,000 »	
	25	Forêts . . . . .	700,000 »	
	26	Dépendances du chemin de fer. . . . .	110,000 »	
	27	Établissements et services régis par l'État. . . . .	30,000 »	
CHEMINS DE FER, ETC.	28	Produits divers et accidentels, y compris ceux des examens universitaires. . . . .	800,000 »	
	29	Revenus des domaines . . . . .	730,000 »	
	30	Abonnements au <i>Moniteur</i> , etc., perçus par l'administration des postes . . . . .	115,000 »	
	31	Produit de la vente des permis de pêche. . . . .	200,000 »	
PRISONS.	32	Produits divers des prisons . . . . .	352,500 »	
	33	— de l'emploi des fonds de cautionnements et de consignations . . . . .	2,655,000 »	
	34	— des droits de chancellerie . . . . .	10,800 »	
	35	— des actes des commissariats maritimes . . . . .	160,000 »	19,409,300 »
TRÉSORE- RIE GÉ- NÉRALE, ETC.	36	— des droits de pilotage . . . . .	3,400,000 »	
	37	— des droits d'écluses. . . . .	10,000 »	
	38	— de la régie du <i>Moniteur</i> (arrêté royal du 21 juin 1868). . . . .	230,000 »	
	39	— des établissements de bienfaisance de l'État. . . . .	125,000 »	
	40	— des laboratoires d'analyses de l'État . . . . .	100,000 »	
	41	Part réservée à l'État, par la loi du 26 mars 1900, dans les bénéfices annuels réalisés par la Banque Nationale de Belgique . . . . .	4,000,000 »	
	42	Bonification d'un quart pour cent, par semestre, sur l'excédent de la circulation moyenne au delà de 275 millions de francs des billets de la Banque Nationale de Belgique. (Loi du 26 mars 1900, art.2,3 <sup>e</sup> alinéa.)	1,600,000 »	
	43	Produit du placement des fonds disponibles du Trésor. . . . .	1,050,000 »	
	44	Dividende de 30,000 actions de la C <sup>e</sup> du chemin de fer du Congo. . . . .	1,200,000 »	
	45	Intérêts et dividendes des actions de la Société Nationale des chemins de fer vicinaux . . . . .	1,150,000 »	

BESTUREN.	Artikelen.	AANDUIDING DER OPRENGSTEN.	BEDRAG der ramingen van ontvangsten per artikel.	TOTAAL.
	22	Opbrengst van den stoombootdienst tusschen Oostende en Dover . . .	1,350,000 »	
	23	Opbrengst van den overzetdienst van Antwerpen naar het Vlaamsch Hoofd . . . . .	110,000 »	
		Totaal van het hoofdstuk II. . . . . fr.		234,913,620 »
		HOOFDSTUK III.		
		Kapitalen en inkomsten.		
	24	Domeinen (kapitale waarden) . . . . .	500,000 »	
	25	Bosschen . . . . .	700,000 »	
REGISTRA- TIE EN DOMEINEN	26	Aanhoorigheden der spoorwegen. . . . .	110,000 »	
	27	Gestichten en diensten beheerd door Staat . . . . .	30,000 »	
	28	Verscheidene en toevallige opbrengsten, erinbegrepen die der examens voor de hogescholen . . . . .	800,000 »	
SPOOR- WEGEN, ENZ.	29	Inkomsten der domeinen . . . . .	730,000 »	
	30	Inschrijvingen op den <i>Moniteur</i> , enz., ontvangen door het Postbestuur.	115,000 »	
	31	Opbrengst van het afgeven der vischverloven . . . . .	200,000 »	
GEVANGE- NISSEN.	32	Verschillende opbrengsten der gevangenissen . . . . .	352,500 »	
	33	Opbrengsten van de belegging der gelden voor borgtochten en consignatiën . . . . .	2,655,000 »	
	34	Opbrengsten der rechten van kancelarij . . . . .	10,800 »	
	35	— der akten van de waterschout-beambten. . . . .	160,000 »	
	36	— der loodsgelden. . . . .	3,400,000 »	
	37	— der sluisgelden . . . . .	40,000 »	
	38	— der regie van den <i>Moniteur</i> (Koninklijk besluit van 21 Juni 1868) . . . . .	230,000 »	
ALGEMEENE THESAU- RIE, ENZ.	39	— der weldadigheidsgestichten van den Staat . . . . .	125,000 »	
	40	— der Staatslaboratoriums voor oplossingen . . . . .	100,000 »	
	41	Deel den Staat voorbehouden door de wet van 26 Maart 1900, in de jaarlijksche winsten verwezenlijkt door de Nationale Bank van België.	4,000,000 »	
	42	Bonificatie van een vierde ten honderd, per halfjaar, op het overschot der gemiddeld boven 275 miljoen frank in omloop zijnde bankbiljettes van de Nationale Bank van België. (Wet van 26 Maart 1900, art. 2, 3 <sup>e</sup> alinea.)	1,600,000 »	
	43	Opbrengst der belegging van de beschikbare fondsen der Schatkist. . .	1,050,000 »	
	44	Dividenden van 30,000 aandeelen der Spoorwegmaatschappij van den Congo.	1,200,000 »	
	45	Interessen en dividenden der aandeelen van de Nationale Maatschappij der Buurtspoorwegen . . . . .	1,150,000 »	

ADMINISTRATION.	Articles.	DÉSIGNATION DES PRODUITS.	MONTANT des évaluations de recettes par article.	TOTAL.
	46	Produit de la redevance à payer par les provinces dispensées de pourvoir au casernement de la gendarmerie . . . . .	181,000 »	
<b>CHAPITRE IV.</b>				
<b>Remboursements.</b>				
CONTRI- BUTIONS DIRECTES, ETC.	47	Frais de perception des centimes provinciaux et communaux . . . . .	600,000 »	
DIREC- TRES,	48	Remboursement, par les communes, des centimes additionnels sur les non-valeurs des contributions directes . . . . .	190,000 »	
ENREGIS- TREMENT ET DOMAINE	49	Reliquats des comptes arrêtés par la Cour des Comptes. — Déficits des comptables . . . . .	18,000 »	
PRISONS.	50	Recouvrements d'avances faites par les divers Départements. . . . .	510,000 »	
	51	Abonnement des provinces pour réparations d'entretien des maisons d'arrêt et de justice, achat et entretien de leur mobilier . . . . .	22,984 »	
	52	Remboursement, par les provinces, des centimes additionnels sur les non-valeurs des contributions directes . . . . .	345,000 »	4,868,174 »
	53	Recettes diverses et accidentnelles . . . . .	500,000 »	
	54	Quote-part de la ville d'Ostende dans les frais de manœuvre des écluses des bassins de commerce . . . . .	1,360 »	
	55	Prélèvement sur les fonds de la masse d'habillement de la douane, à titre de remboursement d'avances. . . . .	10,200 »	
TRÉ- SORERIE GÉNÉ- RALE, ETC.	56	Recette du chef d'ordonnances prescrites . . . . .	30,000 »	
	57	Part d'intervention de la Banque Nationale de Belgique dans les frais de la Trésorerie. . . . .	230,000 »	
	58	Remboursement par la province de Brabant et divers de menues dépenses concernant le Palais de justice de Bruxelles . . . . .	31,430 »	
	59	Part des provinces et des communes dans le paiement des pensions des instituteurs communaux. (Loi du 16 mai 1876.) . . . . .	1,939,200 »	
	60	Établissements de bienfaisance . . . . .	420,000 »	
	61	Annuité à payer jusqu'en 1939 par la Compagnie des chemins de fer de l'Est français du chef de la reprise par elle de la section de Vireux à la frontière belge de l'ancien réseau Grand Central belge . . . . .	20,000 »	
TOTAL DU BUDGET DES VOIES ET MOYENS . . . . .				488,429,760 »

BESTUREN.	Artikelen.	AANDUIDING DER OPBRENGSTEN.	BEDRAG der ramingen van ontvangsten per artikel.	TOTAAL.
	46	Opbrengst der bijdrage door de provinciën te betalen uit hoofde der kazerneering van de gendarmerie . . . . .	181,000 »	
HOOFDSTUK IV.				
Terugbetalingen.				
RECHT- STREEKSCHA BELASTIN- GEN, ENZ.	47	Kosten van ontvangst der provincie- en gemeente-centiemen . . . . .	600,000 »	
	48	Terugbetaling, door de gemeenten, der opcentiemen op de onwaarden der rechtstreeksche belastingen . . . . .	190,000 »	
REGISTRA- TIE EN DOMEINEN.	49	Saldo der door het Rekenhof afgesloten rekeningen. — Tekort van wege de Staatsrekenplichtigen . . . . .	18,000 »	
	50	Invoerding van voorschotten gedaan door de verschillende Departementen . . . . .	510,000 »	
GEVANGE- NISSEN.	51	Abonnementen der provinciën voor herstellingen van onderhoud der arresthuizen en gerechtshoven, aankoop en onderhoud van hun mobilier . . . . .	22,984 »	
	52	Terugbetaling, door de provinciën, der opcentiemen op de onwaarden der rechtstreeksche belastingen . . . . .	345,000 »	4,868,174 »
	53	Verschillende en toevallige ontvangsten . . . . .	500,000 »	
	54	Aandeel der stad Oostende in de kosten van den dienst der sluizen van de handelsdokken . . . . .	1,360 »	
	55	Voorafneming op de gelden van het kleedingsfonds van het tolwezen, ten titel van terugbetaling wegens voorschotten . . . . .	10,200 »	
ALGEMEENE THESAURIE, ENZ.	56	Ontvangst uit hoofde van met verjaring geslagen ordonnanciën . . . . .	30,000 »	
	57	Bijdragen der Nationale Bank van België in de kosten van de Thesaurie . . . . .	230,000 »	
	58	Terugbetaling door de provincie Brabant en verschillenden van geringe uitgaven voor het Justitie-paleis van Brussel . . . . .	31,430 »	
	59	Deel der provinciën en der gemeenten in het betalen der pensioenen van de gemeente-onderwijzers. (Wet van 16 Mei 1876.) . . . . .	1,939,200 »	
	60	Weldadigheidsgestichten . . . . .	420,000 »	
	61	Jaarsom tot in 1939 te betalen door de Spoorwegmaatschappij « Est français » uit hoofde der naasting door haar van de sectie Vireux tot aan de Belgische grens van het vroeger spoorwegnet « Grand Central belge » . . . . .	20,000 »	
TOTAAL DER BEGROETING DER WEGEN EN MIDDELEN . . . . fr.				488,429,760 »